



— Ну є шкапу ж виміняв наш голова!

— Нічого, до народного суду вона його якось довезе!

Мал. О. КОЗЮРЕНКА

№ 15.

КИЇВ. СЕРПЕНЬ 1952 р.

РІК ВИДАННЯ XII

ЦІНА 1 КРБ.

ПЕРЕЦЬ



Здоровенкі були

Голові ревізійної комісії Укоопспілки
В. М. БІЗИКУ.

Здоровенкі були, Василю Мусійовичу!
Як живеться? Як ревізується? Кого з ревізорів збирається з роботи про-
ганяти, щоб не виносити сміття з вашої затишної укоопспілчанської хати?

Ох, ті ревізори! Скільки разів вони каламутили ваше тихе життя..
Розі'дуться в командировках і все ото копаються, у кожен папірець за-
глиблюються, — так і пантрутують, щоб десь розтратника чи злодія на гаря-
чому спіймати.

Більш того! Дехто понарозкопує, понавикриває, прире до стіни злодіїв
суворим актом ревізії — та й цим не задовольняється: сповіщає про це
прокуратурі, радянські і партійні органи... Одним словом, виносить сміття
з рідної хати і, як ви кажете, «компрометує» вашу систему.

Ох, ті ревізори! Взяли хоч би т. Дігтяра. Постали ви його ревізувати Харківську базу
«Укоопторгметизу». Ждали від нього лагідненського, написаного в улюблено-
му вами стилі акта, а т. Дігтяр так копнув, що виволік на світ божий цілу
трагедію кілька сот тисяч державних грошей.

— Це страшна цифра!!! — гукнули ви з переляку. І тут же запропону-
вали ревізорові Дігтяру скласти такого акта, щоб цифра не була страшна...
Та нелегко було умовити чесного ревізора. Він все-таки записав до акта

страшну цифру, записав правду.
Отут, Василю Мусійовичу, і почалися ваші тривоги та хвилювання за
долю пройдисвіта Лайхтмана.

Пригадайте хоча б такий епізод... У вашому тихому кабінеті сидять
понурі злодюги Лайхтман і бухгалтер бази Рудаєв. Ви умовляєте їх, щоб
де в чому зізналися. Злодюги визнають, що вони розтратили «не кілька сот
тисяч, а лише сто шістдесят вісім тисяч карбованців».

— І це страшна цифра! — лякається ви, бажаючи, що б там не було,
зменшити суму, згладити провину казнокрадів.

І робите ось що: призначаєте другу ревізію Харківської бази «Укоопторг-
метизу». Ревізора т. Дігтяра до цієї, другої ревізії, звісно, й близько не
підпускаєте, бо він же все знає, бо в нього документи, факти, незаперечні
докази.

Так ви, шановний Василю Мусійовичу, перетворилися з грізного громад-
ського контролера (яким ви мусили б бути!) на захисника і покровителя
роздріадців соціалістичного добра.

Сталося майже так, як ви хотіли. Кажу «майже», бо навіть догідливі
вам ревізори не змогли зовсім вигородити Лайхтмана. Навіть вони виявили
крадіжку 50.000 карбованців на Харківській базі.

Отут ви вже й заходилися карати! Стало таким грізним, таким суворим,
що Лайхтману іще більше сподобались. Полетів чесний ревізор т. Дігтяр,
як ви, покривати й вигороджувати мерзених халуп.

Отай ви, шановний Василю Мусійовичу, перетворилися на затискувача
чесних ревізорів, які виводять на чисту воду тих, хто запускає брудну руку
в державну кишеню.

З чим і вітаю від усього серця.

Від вашого ПЕРЦЯ.

НЕГІДНИК

Старенька бабуся Наталка Іванівна Твердак в листі до Перця розповіла не-
веселу історію. Була в ній одна донька, закінчила курси бухгалтерії і пойшла працювати в м. Копичинці на Тернопільщині. Н. І. Твердак проживає в с. Мостище, Бишівського району на Київщині. В Копичинцях дочинка вийшла заміж і в грудні 1950 року народила донечку Людмилу. Донечка залишилася жива, а мама її померла. Привезли маму в Мостище, Батько Люди, Петро Тихонович Никонов, інспектатор міськторту по кадрах, обіцяв допомагати... Обіцяв та й забув.

Із дівдю до нього в Копичинці дід Люди (як ішле був живий), так «любий зятьон»

— Тут є такі, що тебе приберуть! Моя

таті звідси!

Жива Людочка у своєї старенької й хворої бабусі. «Папаша», Никонов, після смерті дружини С. У. Твердак одержав із каси копичинського міськторту 1.008 крб. 71 коп., які належали матері маленької Люди. І що ж ви думаете? «Ласкавий папаша» навіть з цих грошей ані копіечки не надіслав своїй дитині.

А тепер почитайте, що пише, до речі, в доплатному листі, цей, з дозволу сказати, батько до старенької Н. І. Твердак та до Людочки.

Здорово буде машина
и лодка!

Спасів за письма, хотів
Ви пишите я оень мало
находитесь да, все бальше на
селе.

Мы с Вами как будто нахо-
димся в хороших отношениях,
но Вы чагані пишите куда
не ведущий.

Вы вспоміте под чима деш,
но Вам чого из этого не
не відійде, обійтися при
своих чиніннях.

Знайти Вы можете чиме
зда, чи я сіглас не помогаю
чи не могу. Важче було бы
видеть чи раз Вы так де-
межите не писати писем
и домогаючи че скажи, я
що не нудогаю.

Очікувавши на авт.
В ший перші жені
и додарю, можете
чигунечкається,
все равно чого
не удається.
Родні! Вам не рідно!
Я просуваю.

Як можна терпіти такого типу серед
радянської громадськості?

Хіба це — людина?

Це щось таке, що стоять десь поза
людською уявою про мораль, честь,
свідомість — десь аж на останньому щаблі
брудної мерзоти!

Павло КЛЮЧИНА



Чванливий Соняшник в оточенні рідин
Розмову вів, хвалив себе без краю:
«Ви можете позаздрити мені,—
Над сонцем я велику владу маю!

В годину літнію сонячну, ясну
Я чудеса творю свою головою,
Куди ти не поверну,—
І сонце повертається за мною.

Я при потребі
Навіть сонце в небі
Спинити можу: дай-но задній хід!—
І сонце піде з заходу на схід!

Коли зустрінете зазнайку,
Згадайте цю коротку байку.
с. Юрівка,
Сумської області.





Урожай. — Ну ѿ рух на цій дорозі! Скільки стою, ѿ хоч би тобі одна машина трапилася!

Остап ·ВИШНЯ

„ОТАК РОБІТЬ, ЯК Я РОБЛЮ...“

Директор школи Степаненко Г. П. прибіг до фізкультурника Куриленка з криком:

— До нас їде...

— Ревізор? — перебив Куриленко.

— Гірше! — підстрібнув Степаненко. — Інспектор Вінницької обласної освіти Ліскова до нас їде! Он хто до нас їде!

— А чого вона до нас їде?

— А того вона до нас їде, щоб перевірити, як ми малописьменність та неписьменність зліквидували!

— Ой! Ой-ой-ой! — тоді вже ѿ собі підстрібнув Куриленко. — Що ж робити?

Трапилося це наприкінці лютого 1952 року в селі Великій Бушинці, Немирівського району, Вінницької області.

І трапилося це з такого приводу.

Переписом на 1 вересня 1951 року в селі Великій Бушинці виявлено, що там затаїлося кілька десятків неписьменних і малописьменних.

Педагогічна рада школи доручила навчити їх грамоти Куриленкові та його дружині Рябчуку О. В.

Ім було доручено уточнити, скільки є в селі неписьменних і малописьменних, утворити групи й організувати навчання.

Було це восени 1951 року.

Ухвалили, потім не створили умов, потім забули, потім Куриленко взагалі махнув на це рукою, потім ото ѿ трапилося:

— Ой! До нас їде інспектор Ліскова! Шо робити? Ой!

Ви гадаєте, не придумали, що робити? Придумали!

... — Ти пиши протоколи засідань, де ми, мовляв, обговорювали динаміку ліквідації.

... — Ти заповнуй журнали відвідувань...

... — Ти проставляй оцінки!

... — Ти біжи кліч учнів 3—4 класів, хай швиденько диктанти пишуть! Тільки не кращих, а гірших учнів, щоб більше помилок було!

... — Ну, миттю!

— А як забажає інспектор побачити когось із «ліквідованих»?

— Скажи тещі, хай під неписьменну підмальюється, сидить і чекає!

— Та в мене така теща, що мене ліквідує! Хай краще ваша!

— Добре, моя підмальується!

Прийшла т. Ліскова...

Все ѿ було показано, розказано...

— Ой, молодці! Ой, молодці! — заоїкала Ліскова. — Оце робота! Зразкова робота!

А можна побачити кого-небудь із навчених?

— Аякже! Така була темна, така темна, що ніколи ѿ книжки не бачила, а тепер самі побачите!

Увійшла теща, низенько вклонилася.

— Навчлися, бабусю, читати?

— Аякже!

І зразу:

— Ми не раби! Раби не ми! Ми були рабами!

Куриленко підказує:

— Ви, бабусю, пальчиком, пальчиком водіть!

Теща зиркнула на Куриленка, а палець у неї аж засмикало, щоб у дулю зсукатися, про те повела по книжці пальчиком:

— Ми не раби! Раби не ми!

Задоволена ѿ радісна, повернулася Ліскова до Вінниці.

Потім уже було підписано протоколи іспитів, одержано за роботу гроші і т. д., і т. ін..

...Вінницький обласний відділ народної освіти після інформації Ліскової виніс спеціальну постанову, де роботу по ліквідації неписьменності і малописьменності в с. Великій Бушинці рекомендував, як зразковий приклад для всієї області.

Постанову цю розіслали по всіх райвідомствах:

— Ліквідуйте так, як ліквідують у селі Великій Бушинці! Наслідуйте їх!



Ярослав ГАШЕК

ПРО СВЯТОГО ГІЛЬДУЛЬФА

той боронив їхню худобу від несподіваного мору, загибелі та іншої напасті.

Зате вечорами, коли сонце кидало останнє проміння на снігі в Альпах, коли, дзеленячи дзвіночками, худоба поверталася до своїх загонів, обервашберентальці зупинялися перед святим Гільдульфом й палко молили його, щоб він допоміг їм щасливо прожити на грішній землі й довів їх до вічного блаженства на небі, щоб вони після смерті могли веселитися і їсти топлене масло, цей вишуканий харч усіх католицьких депутатів Тіроля Воральберга.

— Захисти, святий Гільдульфе, — молилися вони, — нас і нашу худобу від загибелі та іншої напасті. Ора про нобіс! (Молися за нас!). Алілуя, алілуя, алілуя, алілуя! — І на зло унтервашберентальцям веселилися, аж поки лягали спати.

Що ж залишилося робити останнім? На зло сусідам пити по своїх корчмах горілку й проглинати святого Гільдульфа. Та далі цього терпіти вже не можна було. Треба зганьбити святого Гільдульфа й квит. Але декого лякало це. Навіщо так одверто? Не завадить і перестрахуватись — а що як, не доведи господи, святій Гільдульф і справді існує?

Ясно, що цим нерішучим ворогам святого просто попровалювали голови. Після битви унтервашберентальський коваль Антон Кюмель заявив:

— Я зганьблю святого Гільдульфа.

Так воно й сталося. На ранок обервашберентальці побачили свого святого спотвореним.

Руку, яка погрожувала батогом Унтервашберентальному, було замазано чорним терпентином лаком.

Святий Гільдульф став одноруким. Обервашберентальці плакали. Баби, псаломщики, діді, селяни, діти, піп — усе село.



Через півгодини по тому унтервашберентальський коваль Антон Кюмель, ріжучи січку, всунув у соломорізку руку, й машина геть чисто відтяла її.

І раптом усі прозріли. Сталося чудо. В Унтервашберенталі почалася паніка. Піп подався до старости. Знесилено опустившись на лаву, він сказав тільки три слова: «Святий Гільдульф заговорив...». Усім стало страшно. Не допомогло й те, що коваль, який необережно всунув руку в соломорізку, був п'яній. Прийшовши до пам'яті, він запевняв усіх:

— Присягаю, що це не я... я ту руку не замазував. Щоб я провалився! Щоб мене грець побив — це не я! Ради Христа на небі, це не я!

Але ковалеві ніхто не вірив.

II

Коли коваль одужав, його було засуджено за святотатство. Всі католицькі газети Тіроля називали ковала недолюдком. Даремно він доводив, що тої ної ночував дома і що в нього не було ані крапельки чорного лаку. Справа була настільки ясна, що не потребувала наявності доказів.

Італійська попівська газета вмістила статтю про святого Гільдульфа, навівши навіть дату

його смерті. Добре ще, що газета не проголосила святого великомучеником!

В Інсбрку, в зв'язку з цим, вихрестилося два гульвіси-євреї.

Іноземні журнали вмістили фотографію образа святого Гільдульфа та фотографію однорукого недолюдка-ковала.

Вихрести осіли в Обервашберенталі, відкрили там крамнички й пустили в продаж листівки з місцевими краєвидами. Тепер треба було тільки знайти поблизу стовпа джерела цілющої води. Піп наказав перекопати для цього всю місцевість навколо стовпа, але, на жаль, води так і не знайшли.

Тоді піп наказав перенести стовп з образом святого у свій садок до колодязя, мовляв, святому там буде безпечніше. Водночас псаломщик повіс біля входу в садок п'ять карнавок, дві карнавки на окремому стовпі біля колодязя і ще дві додав до тієї карнавки, що висіла на стовпі раніш. За перший тиждень він вибрав з карнавок триста золотих. За ці гроші вичистили й поштукутири колодязь. Все свідчило про те, що Обервашберенталь стане прибутковим прочанським місцем.

Та й унтервашберентальці теж уже перестали молитися своєму святому Вольмару.

III

Тим часом засуджений коваль продовжував доводити, що він не винен. Він — яке нахабство! — подав навіть касацію. Звістка про це викликала обурення в обох селах.

Та от одного дня сталося нове чудо. Вранці всі побачили, що святий Гільдульф дивиться на світ не чорними, а синіми очима. А через три дні в обервашберентальського старости народився син, у якого були чудові сині очі, як у батька й матері. Того ж дня щасливий батько прибіг до попа й, цілуочи йому руку, сказав:

— Сталося нове чудо. Я думав про того коваля. Коли він замазав одну руку святому Гільдульфу, то втратив і свою. Й я згадав, що в мене скоро повинна народитися дитина. А які будуть у неї очі? Мені хотілося, щоб були сині, бо в мене теж сини. І тоді мені спало на думку, що коли святому Гільдульфу зафарбувати очі синім кольором, то й моя дитина теж повинна народитися з синіми очима, так само, як коваль зостався без руки по тому, як зафарбував руку святому. І от святий Гільдульф задовільнив мое бажання...

Це нове чудо сквілювало все село. Ранком образ святого Гільдульфа було густо заляпано вапном і коричневою фарбою.

Це псаломщик хотів, щоб його корова привела рябе теля.

Чи задовільнив святий його бажання — не знаю. Не знаю також, чим закінчилася судова справа коваля, бо касаційний суд зажадав недавно від церковного історика довідки про те, чи й справді існував святий Гільдульф. Знаю тільки, що у Франца Гільдульфа в Лінці проти вокзалу є шинок і що хазяїн дуже дивується з того, що йому на хрестинах дали два імені, тоді як у святого тільки одне.

— Гейлігер Гільдульф, ора про нобіс! (Святий Гільдульфе, молися за нас!). Алілуя, алілуя, алілуя, алілуя, алілуя, алілуя...

Переклад з чеської.



Виставка ШИРНЕТРЕБА

КАМ'ЯНА ХАЛТУРА

На хороший камінь,—кажуть люди,— що не кинь — все змелеться.

А от на камінь фастівської артілі «Жорновик» що не кинеши—завжди мелеться тільки пісок. Така продукція «Жорновика»: і м'яка, і крихка...



Зате на чолі «Жорновика» стоїть твердий і непохитний, як камінь, голова артілі т. Мельник. Його ніщо не бере: ні критика, ні реклами, ні скарги на погану якість продукції.

НЕ СВЯТИ ЛІПЛЯТЬ...

То не вітер хилить тоненку лозину, то чавунний горщик на всі боки хилиться, на місці не встоїть. Він увесь у пухирях. Край його покривлені, дно деформоване, покришка не держиться.

Глянувшись на ці горщики, сразу бачиш, що не святі їх ліпили, а бракороби з дніпропетровського заводу «Дніпромет», де директором т. Іванов.

РЕШЕТО ДЛЯ ГАРБУЗІВ

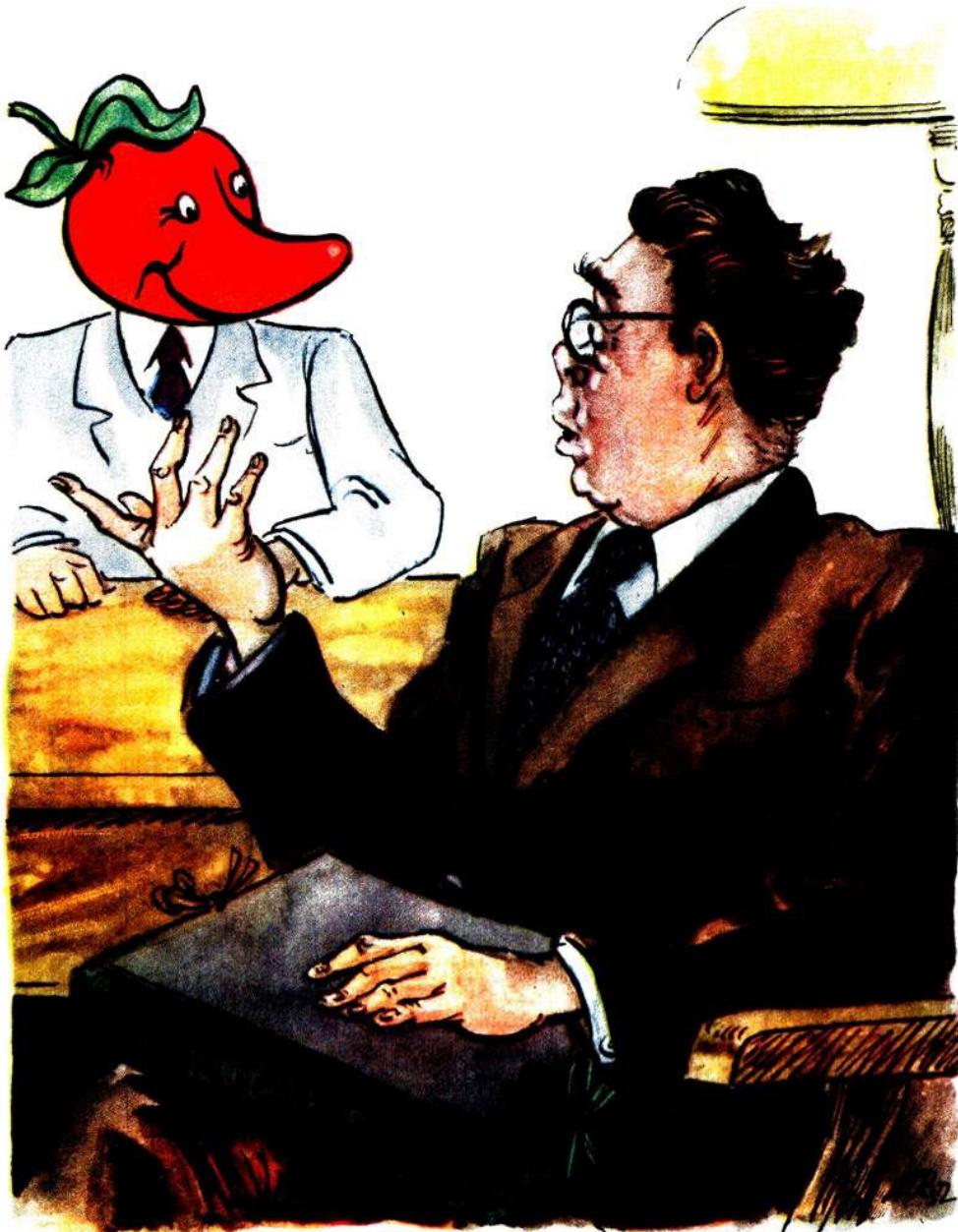
Решето, як відомо, штука дуже дірява. Без дрок його навіть уявити не можна. Тому т. Сидорович — голова хорольської артілі «30 років ВЛКСМ» (Полтавщина), очевидно, виршив, що дірки в решеті — це основні деталі, а все інше — нісенітиці. «Нісенітиці» в артілі роблять



сяк-так: рами обрубують сокирою, грубо, незgrabno, цвяхи забивають куди попало, так що до решеті без рукавиць страшно торкатись. Зате діркам приділяється вся увага. Вони виходять в артілі просто-таки колосальними — в найменшу можна кулак просунути. Експонуючи цей дірявий витвір на своїй виставці, Перець наполегливо рекомендує його використовувати всім, кому приайде в голову просівати не зерно, а гарбузи, дині та кавуни.

БЕЗКОНФЛІКТЕНКО ОБУРЮЄТЬСЯ

Мал. Л. КАПЛАНА



— Не маєте права мене показувати! Я не типовий!

ДОБРА ДУША

Липкіна Юрія Наумовича можна охарактеризувати одним словом — всюдигребущий. Обіймав Липкін посаду начальника постачання прилуцької артілі «Шкірвзуття» й набивав за її рахунок власну кишеню.

Подав Липкін рахунки № 45 і № 156 на закуплені у київському магазині № 3 відділу робітничого постачання НОД-З цвяхи, шифер і картон. А цей магазин — продовольчий! «Закупів» він у магазинах Київського тресту «Міськжитлопостачторг» цвяхи, вапно, каніфоль і пряжки до босоніжок (теж будівельний матеріал!). І хоч у тих магазинах, крім вапна, нічого не було,—рахунки було оформлено — 4.230 крб. попливло до кишені. Складав Липкін і фіктивні відомості на виплату грошей неіснуючим робітникам, перетворював у рахунках десятки на сотні, розписувався лівою рукою, а правою ховав крадені гроші.

Липків документи Липкінін стверджував начальник Прилуцького вокзалу Кубрик печаткою... місцевому. А голова артілі «Шкірвзуття» Голобородько І. П. і старший бухгалтер Воробей І. П. ті документи приймали і гроші виплачували. Ось так і прилипло до брудних рук Липкіна 18.603 крб.

Потрапила справа злодюги Липкіна до прилуцького райпрокурора Підлужного Петра Георгійовича. Прочитав той справу і сказав: «Недбайливість». Суд «жорстоко» покарав злодюгу — засудив його до... трьох місяців примусової праці. А спільніків Липкіна прокурор відпустив на всі чотири боки. Бухгалтер Воробей зразу ж перелетів у Чернігівський торт і незабаром «клюнув» там 12.000 крб.

Бездонна кишеня виявилась і в голові прилуцької артілі ім. І Травня Коби Михайла Трохимовича. Він перетворив артіль у власне під-

собне господарство. Переробляв силами артілі цукор на цукерки і продавав їх спекулянтам. Закуповував у Прилуцькому лісгоспі відгодованих свиней по державних цінах, а м'ясо й сало продавав на базарі.

І про злочини Коби передали справу тому ж таки прокуророві Підлужному. Прочитав той справу і підвів статтю... зловживання по службі. І Кобу суд покарав: рік примусової праці на місці роботи.

Дуже мудре рішення. Вчинив злочин — нема тобі ходу! Сиди на місці й чини нові злочини.

Є в Прилуках артіль «Трансбуд». Корюківською лісодільницею цієї артілі завідував якийсь Шляфер Є. М. Шляфер розбазарив на 200 тисяч крб. лісу. Передали справу шахрая прокуророві Підлужному. Ознайомився той із нею та й каже:

— Хіба ви не знаєте: ліс рубають, тріски летять...

І поклав справу Шляфера у глибоку шухляду. А згодом виявилось, що той Шляфер не тільки ліс розбазарював, а ще й підмітав. Він скуповував у населення мітлю і перепродував їх Корюківському лісгоспові. «Замів» на цій операції Шляфер немало-небагато, а 91.900 крб.

У Прилуцькому змішторзі теж зібралася тепла кумпанія. Директор торту Асовський і головний бухгалтер Січкар приховували у звітах недостачі, розтрати, розкрадання товаро-матеріальних цінностей, а винних вигороджували. У штаті змішторту тримали жителя Москви — якось Каданера.

Передали матеріали про зловживання в Прилуцькому змішторзі прокуророві Підлужному. Цього разу він уже й статті не підвів, а просто махнув на все рукою. Шахраї залишилися на своїх місцях.

І вони не ремствуєть на прокурора Підлужного. Навпаки — славлять його на всіх перехрестях — добра душа!

Лаврін ГРОХА.



РОЗПОДІЛ ОБОВ'ЯЗКІВ ПО-АМЕРИКАНСЬКОМУ

Нотатки

ПРО ІХНІ ПОРЯДКИ

МЕРТВОМУ—ПРИПАРКА...

Погано, неохоче передплачують американці журнал «Лайф», — не знаходять, очевидно, нічого цікавого на його сторінках, не ждуть нічого розумного від його жовто-перих писак. Видавці журналу, щоб не збанкувати, виришили упіймати передплатника-янкі на щедрі посмертні обіцянки. У журналі з'явилось таке оголошення: «Якщо в тебе часто болить голова, якщо твої груди роздирає кашель, коли ти втрачеш сили, — знай, що ти тяжко захворів і жити тобі лишилось недовго. Радимо тобі негайно передплатити наш дуже цікавий тижневник. Він зробить приемними останні дні твоєго життя, а коли ти умреши, ми гарантуємо вміщення в журналі некролога, який викличе слізозу у читачів.

Примітка. Некролог вміщуємо тільки при наявності безперервної річної передплати!»

Так «Лайф» сам оголосив себе органом тих, кому недовго лишилося жити на світі.

ДИКА КАЗКА ПРО АНДЕРСЕНА

Велике обурення викликав у Данії новий американський фільм про казкаря Андерсена. Видатного письменника виведено в ньому непробудним п'яницею і волоцюгою.

Датська газета «Інформаціон» вмістила розмову з виконавцем ролі Андерсена, американським артистом Данні Кейє. Артист сказав між іншим:

— За сценарієм Андерсен був п'яницею. Те, що це ображає чотири мільйони його земляків, Голлівуд не обходить. Головне — з таким героєм фільм дасть величезні прибутки.

Розповідають, що один датчанин в Америці заявив директорові фільму:

— Ви зробили з Андерсена клоуна. Ви, щоб заробити гроші, покажете світові самого Шекспіра заклинателем гадів або шабле-ковтачом...

Директор не образився. Він прийняв цю заяву, як поради для майбутньої своєї діяльності.

ЖИВИЙ ТРУП

Суддя Мусельмано, відомий американський «експерт з питань марксизму», виступаючи в Піттсбургу (США) на черговому судовому фарсі, спрямованому проти так званих «підривних елементів», заявив, що «Лев Толстой — відомий комуністичний письменник», і звинуватив одного з підсудих в тому, що той «читав твори Толстого для поширення свого марксистського світогляду».

Таким чином суддя Мусельмано зновий раз продемонстрував свою тупість і неузвітво — плоди американської доларової освіти.

ПЕРСПЕКТИВА ЯСНА...

На вечорі, присвяченому закінченню навчального року в Сорбоннському університеті, ректор університету професор Сараїл сказав у промові:

— Ми досі не мали змоги влаштувати всіх студентів у наших гуртожитках. А де ж вони завтра знайдуть притулок, хліб і роботу? Яка доля чекає п'ятнадцять тисяч студентів, які вивчають гуманітарні науки, десять тисяч тих, що вивчають медицину, що робитимуть дев'ятнадцять тисяч вивчаючих право?

Ясно, що робитимуть.

В армії безробітних на практиці вивчатимуть, що значить право на труд в сучасній марshallізованій Франції.



Борис ТИМОФЕЄВ

АМЕРИКАНСЬКА АЗБУКА

В американських школах введено новий буквар, в якому дано такі пояснення літер: «А» — атом, «Б» — бомба, і т. д.

Сміт букваря у дім приніс.
(Радіс дитинча)
Щоб дикуном синок не ріс,
Хай азбуку вивча.

«Забудь про іграшки й футбол!
Пізнай науки смак:
Макартур, Даллес, Форрестол —
Всі починали тані!..»

Сприйнявши мовчки цей удар,
Угамувався син.
І того ж вечора буквар
Почав зубрити він...

Алфавіт весь від «А» до «Зет»
Для хлопчика ясний:
«Г» — грабування, «К» — настет;
«Р» — ріж і «У» — убий...

Чита хлопчина, аж сопе:
«М» — мучить, «Т» — трутіть,
Віна — на «В», петля — на «П»...
І знову... на «Б» — бомбить...

...Коли ж завчив — за кроком крок —
Увесь буквар синок,
Він викрав гроші, дім спалив
І тата задавив.

Переклад з російської
С. ОЛІНИКА.

ЛУНА

У Раді Безпеки англійський представник Джебб в усьому служив наслідує свого американського партнера Гросса.

У Раді — рядом Джебб і Гросс,
Одна у них робота:
Коли замовивши Гросс чогось,
То Й Джебб затулить рота,

Коли ж роззвівти рота Гросс,
Щоб не застрять в цейтноті,—
Дивись, і Джебб варяжа щось
На тій же самій ноті.

Так, не підводячись з колін,
Джебб підвиває боссу:
Гросс розглагольствує, а він
Луною служить Гроссу.

I. ЗОЛОТАРЕВСЬКИЙ.

ГЛУШИСЬ, РИБКО!

РИБНА ловля — дуже тихий і дуже поетичний вид спорту. Головне, благодатно діє на нервову систему.

А що накажете робити рибалці П. П. Романченкові, коли нерви у нього і без того як дріт, а душа, навпаки, шукає бурі?

П. П. Романченко — директор Станіславського спиртокомбінату. Комбінату для ремонтних робіт виділяється карбід. А карбід, як відомо, — коли його кинуті в пляшку, а ту пляшку заткнути і кинуті в воду, — діє не гірше гранаті.

П. П. Романченко набирає повну машину таких «гранат», збирає приятелів, таких же «спортоменів», як він сам, і їде на річку Володанець. Потім машина повертається без «гранат», але з рибою.

І нікому зупинити цього завзятого рибалку. Була тільки на міліцію надія, та й та пропала. Кажуть, що Романченко і міліцію оглушив.

ХТО КОГО?

РОКУ 1951-го Зіньківська райконтора зв'язку, на Полтавщині, продала колгоспові «Більшовик Зіньківщини» радіовузол «КРУ-2». За договором, укладеним з колгоспом, контора зв'язку зобов'язалася протягом місяця змонтувати й пустити вузол.

Через місяць контора зв'язку вже обіцяла пустити вузол наступного місяця. Коли ж і наступний минув, начальник контори запевнив, що вже на 1 Травня радіо обов'язково заговорить.

Минуло 1 Травня — радіо мовчить. Замові начальник контори зв'язку.

Навіть виконком районі і районом КП(б)У, які рекомендували колгоспові закупити радіовузол, — і ті не подають голосу.

Хто ж кого перемовчить?

КРАБОРОБСТВО

КОСТАНТИНІВСЬКИЙ «Харцпромкомбінат» (Сталінська область) ліпітці цукерки «Краби». З чого ліпіть, — важко сказати. Одно му споживачеві пощастило знайти в них грудку солі, другому — камінець, третьому поталанило виявити в «Крабах» глину й інші будівельні матеріали.

Споживачам, незважаючи на такий широкий асортимент мінералів у цукерках, вироби не подобаються. Пишаються «Крабами» тільки керівники комбінату:

— Ми, — говорять вони, — не просто бракоборби. Ми — крабобори!

ХОЧ РОЗІРВИСЬ

У ЗАВКОМІ Дніпропетровського металургійного заводу імені Петровського працює бухгалтером Файн Олександровна Клименко. Вона не звичайний бухгалтер, а незамінний. Крім основної роботи у завкомі, вона трудається бухгалтером редакції заводської багатотиражної газети «Ударник», ще й бухгалтером городніх справ завкому (є, виявляється, і така посада). А оце відкрився пionерський табір та розпочалось навчання на курсах профактиву, і там без бухгалтера знову ж таки, певно, не обійтися... І доводиться Файні Олександровні одній на кількох посадах працювати, буквально, кругом — бігом. Ледве вона встигає підписувати рахунки та баланси, спрітно балансуючи між кількома бухгалтерськими столами.

Обявився такий незамінний і в Миколаєві. Це — Степан Дмитрович Байбарак. На ниві сумісництва він залишив Клименко далеко позаду. Біолог за фахом, він працює водночас лаборантом з біології у школах №№ 1, 2, 5, та 15. До того — ще й завідує кабінетом біології у школі № 1. До того — ще й викладає малювання в школах № 5 і № 29. Та йому і цього замало. Він влаштувався ще й в обласному краєзнавчому музеї на посаду препаратора-реставратора.

Де вже цим, обтяжним посадами, сумісникам працювати, коли їм ледве вистачає часу, щоб бігати по бухгалтеріях і розписуватись у відомостях на зарплату..



— Вони так галасують, що моого голосу зовсім не чути!

Мал. ВЕ-ША

Іноземний ГУМОР

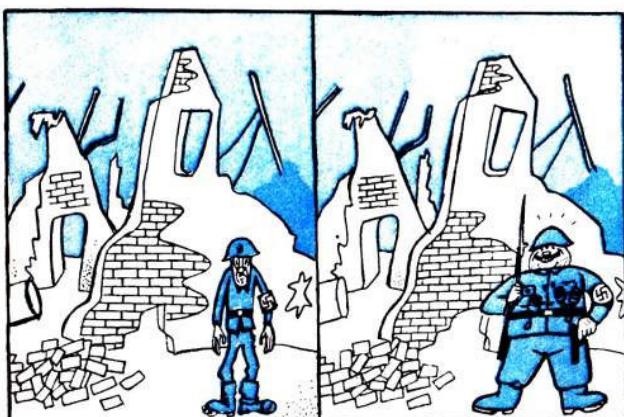
В АМЕРИКАНСЬКОМУ РАЮ



Професії різні — робота одна.
(«СТРИШЕЛ», Софія).



Чергова аудієнція у вошивого генерала.
(«ДИКОБРАЗ». Прага).



1945 р.
Реконструкція Західної Німеччини.
(«ЛУДАШ МАТ!». Будапешт).



Галльський півень, або пробудження генерала Рідкуюя.
(«ДИКОБРАЗ». Прага)



(«СТРИШЕЛ», Софія).



— ...А тут, велимишановні, висів портрет роботи знаменитого Дюрера. Раму, яку ви бачите, нам великолічно залишили наші американські союзники.
(«ДИКОБРАЗ». Прага).



— У мене таємні документи завжди в надійному місці. От тільки не знаю, де саме...

УСІ ЙОГО трудові угоди та умови з організаціями й видавництвами починаються так: «Ми, нижепідписані, з одного боку (організація, видавництво) і, з другого боку, мистецтвознавець Розенберг, який далі іменується «мистецтвознавець», уклали...» і т. д. і т. п. Далі йдуть пункти угоди чи умови. Найголовнішим серед них «з другого боку, мистецтвознавець» вважає той, де цифрами прописом написано тризначну, а то й чотиризначну суму, яку він має одержати.

І тільки тоді, коли суму покладено в кишеньо, Розенберг починає далі іменуватися: «мистецтвознавець Владич». Під цим псевдонімом він складає каталоги художніх виставок, пише рецензії на дипломні роботи випускників художнього інституту, почває митців художнього фарфору та оцінює їх працю, їздить по містах і селах республіки — консультує майстрів живопису і скульптури, керує виготовленням зразків художньої вишивки і консультує вишивальниць, робить доповіді про книжкову графіку, читає лекції про монументальну пропаганду, пише виступи і доповіді для керівників членів Спілки художників, провадить технічну редакцію своїх каталогів, ретушує фото... Одне слово — швець, і жнець, і на дуду грець!

— Ale ж він — мистецтвознавець! — скаже читач. — I до того ж універсальний.

Який він, вибачте на слові, у чорта лисого мистецтвознавець, коли в нього немає навіть середньої освіти! Не вірте його анкетам, де написано, що в нього «повна середня освіта», що він закінчив десятирічку в Житомирі, де вчився з 1922 по 1927 рік, коли десятирічок ішё й на світі не було! Та й сам Владич називає анкетні дані про освіту «описками». «Я, — визнає він, — закінчив тільки семирічку!»

«Мистецтвознавець» з семирічною освітою рецензує дипломні роботи випускників художнього інституту! Якийсь неймовірний анекдот, і до того ж недотепний...

Як же цей анекдотичний «мистецтвознавець» потрапив до Спілки художників? Не інакше, як по щукому велично. Інші ждуть прийому по півроку, а тут усе зварилося протягом одного дня. Причому І заявя, і три рекомендації, і протокол засідання правління Спілки датовані одним і тим же числом — 14 грудня 1945 р. Що й казати — високо-організовані оперативності!

Добре підчеплений язик, набита на різних панегіриках і компіляціях рука, уміння обслугити декого з керівників Спілки і «маститих» (тому статейку написати, тому доповідь, тому виступ), — все це ще до війни допомогло Владичу втертися в мистецькі кола і зажити серед невибагливих митців слави «мистецтвознавця». Де там уже було вчитися, коли мистецтво приносило недоукові й невігласу чималі баріши і без науки! А після війни й поготів! Тепер уже з членським квитком Спілки радянських художників у кишенні можна було «робити гроши» хіба ж так!

Тепер Владич починає іменуватися в мистецьких колах Владичем. А тут іще зустріч із старим дружком — пройдисвітом Пестуном. А де Пестун — там і гроши. А де гроши — там і Владич. А Пестун і в дирекції художніх виставок, і у виставкові...

Коли б ми писали хроніку фінансових пригод Владича, вона б мала приблизно такий вигляд.

«Художество» перше. Владич одержує гроши за те, що нічого не

ВЛАЗИЧ

робить, як керівник і консультант по виготовленню зразків художньої вишивки. Всього на цій операції зароблено 4.500 крб.

«Художество» друге. Січень 1947 р.

Дня 4-го Владич підписує трудову угоду з виставком ювілейної виставки (т. Пащенком) на поїздку до Львова для перевірки виконання місцевими художниками державних замовлень. Вартість поїздки — 2.500 крб. Того ж дня Владич доручає Пестуну одержати 2.000 карбованців у рахунок цієї угоди. Дня 5-го Владич підписує угоду з тим же виставком на поїздку до Ужгорода. Вартість поїздки — 3.500 крб. Але доручення на ці гроші він уже Пестунові не дає. Досить з нього 2.000.

«Художество» третє. 24 березня 1947 р. Владич іде знов до Ужгорода. Пестун одержує за його дорученням іще 1.500 крб.

«Художество» четверте. Владич підписує 1 червня трудову угоду з дирекцією художніх виставок на складання каталога ювілейної виставки на 12.000 крб., а одержує 16 тисяч. Працює ж над каталогом апарат дирекції художніх виставок. І так з усіма каталогами: працює апарат, а Пестун платить гроши Владичу. За цією роботою «мистецтвознавець» ніколи навіть угору глянути, — через те каталоги виходять з великим запізненням і з помилками та описками, зробленими апаратом. За неповними даними, Пестун дав заробити Владичу 48,5 тисячі карбованців.

«Художество» п'яте. За каталоги Владичу платить гроши не тільки дирекція художніх фондів (читай Пестун), а й видавництво «Мистецтво» і теж по 2 тисячі крб. за друкованій аркуш, як за наукові праці (за розпорядженням т. Пащенка). Коли ж Владича відлучили од складання, то науковому працівникові дирекції художніх виставок було виплачено тільки 600 крб. за увесь каталог до X виставки.

«Художество» шосте та сьоме. Комітет в справах мистецтв (т. Пащенко) купив у Владича роботу про українську графіку за тридцять років, а робота виявилася халтурною. Плакали комітетські тисячі! Владич (іще з двома авторами) у 1950 р. узвісся написати для Управління в справах поліграфії та видавництва роботу про ілюстрацію книг. Минуло два роки. Роботи немає, а гроши одержано. Коли ж на нього напинули, він обіцяв здати роботу 1 квітня. Ale це виявилося тільки пітершоквітневим жартом. I управлінські тисячі теж плакали!

«Художество».. а, проте, досить. Хроніку цю можна продовжувати без кінця. Владич-Владич робить гроши скрізь, де тільки можна. Він пролазить всюди, де тільки є шпарки, де погано лежать державні кошти, де є приятелі (зокрема, колишній секретар Спілки художників т. Широков), які готові підносити до небес «мистецтвознавчі» таланти цього пролазі.

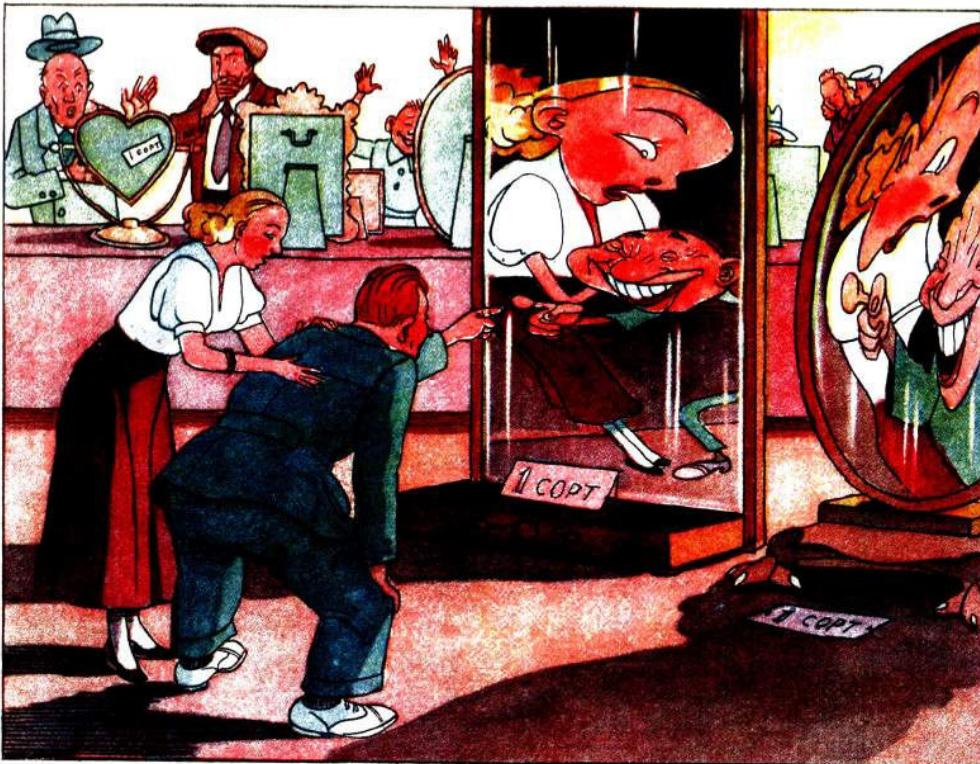
А король, як бачите, голий-голісінський, з семирічною освітою і з будрінами загребущими лапами.

Такому «мистецтвознавцю» не в Спілці художників бути, а стояти перед судом і пояснювати, як це так сталося, що його приятель Пестун уже відпочиває, де слід, від «трудів праведних», а він ішле ходити у мистецтвознавця!..

Ол. ГРОМОВ.

Мал. В. ГРИГОР'ЄВА

пером
перах



— Васю, перестань реготати. Це ж не кімната сміху, а виставка продукції дзеркальної фабрики!

ІЗ СТУДЕНТСЬКОЇ ПРАКТИКИ

Мал. А. АРУТЮНЯНЦА



— Де ти збираєшся відпочивати?
— У Криму. А ти?
— На практиці...

ДУБОВА МОВА

Довідавшись з № 72 (1587) коломийської міської газети «Червоний прапор», що в місті з'явився «технікум МОД», місцеві модниці з ніг збилися. Та скільки вони не питали, скільки не шукали, ніхто їм не зміг назвати адреси дивовижного училища. Тільки редактор газети Ф. Єрко та ще деято з працівників редакції знали, що згаданий технікум до мод ніякого відношення не має, що повна його назва — технікум механічної обробки деревини.

Нічого не скажеш, скорочення більш ніж оригінальне, як і взагалі мова газети, незалежна в багатьох випадках від законів граматики і від елементарних вимог здорового глузду. Користуючись словосполученнями і висловами, взятими з одного тільки згаданого номера, про мову «Червоного прапора» слід сказати таке.

Читачі газети, в тому числі й «блізько двох тисяч радянської інтелігенції», з подивом констатують, що редакція «надто дуже мало» дбає про мову. «Без зміни ручної праці машинною» помилки в одному тільки згаданому номері перерахувати важко. Крапки й коми розсипано по рядках як і де попало. Великі літери вискають і проскають, де їм забагнетися. Складається враження, що коректорське око «не бере будь-якої участі» в підготовці номерів до друку.

Дуже хотілось б читачам, щоб колектив працівників редакції в майбутньому «не замикається в свою шкаролупу» і добре взяється за вивчення мови.

«Звідси постає особлива роль» і самого редактора, бо так далі «двигати вперед» газету, звичайно, не можна...

Д. ЛУЦЕНКОВІ

З приводу надрукування
його вірша «Киеву» в двох
газетах: «Вечірній Київ» і
«Радянська Житомирщина».

На жаль, Вам чималий клопіт,
Що на вірші всюди попит.

Всі газети і журнали
Вам замовлення прислали.

Можу лиш поспілкувати —
Скільки сили треба мати

І натхнення добру мірку,
Щоб творити... під копірку!

Іван ЦАРЕВИЧ.

РЕАКТИВНІ КОБИЛИ

У ХЕРСОНСЬКІЙ обласній газеті «Наддніпрянська правда» № 118 було вміщено кореспонденцію «На Скадовському кінному заводі». З неї читачі довідалися, що на тому заводі є коні, які бігають майже з швидкістю...

звуку. У кореспонденції читаємо: «Дистанція — 1.000 метрів. Проводилося випробування на прудкість. Першою приходить рижа кобила Точка. Її показник — 1.000 метрів за 1,6 секунди».

Чотирима рядками нижче автор кореспонденції Гладишев з апломбом знавця повідомляє: «Відомо, якщо коні тисячометрову дистанцію проходять за 2,6 секунди, це вважається хорошою прудкістю». Ще б пак! Понад тисячу кілометрів за годину! Не тільки звичайна кобила, а й реактивний літак може позаздрити такій «рудкості».

Про те, з якою «рудкістю» читав цю халтурну кореспонденцію Гладишев заступник редактора О. Моторний, газета не повідомляє.

ПОШТА перця

ДОРОГИЙ ПЕРЧЕ!



Поквалюва людина директор Вінцентівської МТС Яків Юхимович Свиридов! Побачивши перший номер «Вінцентівського Перця», він страшенно розгнавався і впремішку з брутальною лайкою суворо наказав: «Негайно зняти стінгазету!» Даремно поспішив Яків Юхимович! Адже в тому номері стінгазети писалось лише про деякі хиби в керівництві МТС, а от про затиск критики там не було жодного слова. Що ж він робитиме тепер, коли стінгазета напише про це? Знову накаже зняти її? Де ж ми стінгазет наверемо на такий буйний характер?

Волинська область.

М. БІЛЕЦЬКИЙ.

ДРУЖЕ ПЕРЧЕ!

Що таке планування? Судячи з досвіду Вінницької обласної контори «Заготскоту» і контори Головного управління відгодівлі худоби, це не дуже складний процес. З стелі береться кілька цифр, а з адміністративного довідника — список районів. З усього цього робиться січка, яка потім вноситься до плану.

Погребищенський відгодівний пункт, наприклад, має одержати за цим планом 300 голів худоби з Плісківською районтори «Заготскоту», розташованої від нас за 30 кілометрів. Тимчасом Скомороському відгодівному пункту, що міститься на території Плісківського району, навпаки, заплановано одержати 300 голів худоби з Погребищенської районтори. Таких прикладів зустрічних перегонів худоби можна навести десятки. Не важко зрозуміти, як дорого коштує державі подібне планування.

Може вінницькі планувальники сподіваються, що корови і воли, через слабу обізнаність з географією, не розберуться в їхній технології? Дарма. Таке планування не тільки коровам, — курям на сміх.

С. СОРОКОПУД,
старший бухгалтер Погребищенського
відгодівного пункту, Вінницької області.

ШАНОВНИЙ ПЕРЧЕ!



Надрукуй, будь ласка, коротку рецензію на нову кінокомедію «Гави-розвязки». Автори сценарія — Павлов і Кравець. Дійові особи та виконавці — Кравець і Павлов. Постановка Павлова і Кравця. Випуск Березівського райвідділу кінофікації.

Короткий зміст кінокомедії. У село Виноградне прибуває кінопересувка. Механік Павлов продав квитки на фільм «Адмірал Нахімов». Шофер-мотоцикліст Кравець готовується демонструвати картину. Всі квитки продано. Глядачі повен зал. Гасне світло. Сплахнув екран. Чути голоси Кравця і Павлова. Спочатку: «Ох!.. Ах!.. Ай!.. Ой!..» Потім: «Ой-ой-ой!» Голос бувалого кіноглядача із зала: «Що? Загубили звук?». Павлов і Кравець (хором): «Не звук, а картину, і не загубили, а забули в райцентрі!..» Зал вибухає гомеричним рептом. Кравець і Павлов з виручкою зникають з Виноградного.

Успіхові кінокомедії «Гави-розвязки» сприяла її орігінальність. Якщо раніше кіномеханікі «забували в районі» початок фільму, середину, звук, то тепер вони забули цілий фільм. Явний «прогрес» у роботі Березівського райвідділу кінофікації, Одеської області.

В. НЕМЧЕНКО.

ДОРОГИЙ ПЕРЧЕ!

У Кіровограді є обласне виробничо-творче товариство «Кoopхудожник». Кіровоградці жартують: «Не кажи «Кoop», доки не переконаєшся, що то за художник!»

Замовив недавно кіровоградський Будинок учителя «Кoopхудожников» дві паперові афіші про читацьку конференцію. «Кoopхудожник» намалював афіші й виставив за них рахунок на... 900 карбованців. Коли працівників Будинку відмовилися оплатити такий рахунок, «Кoopхудожник» виставив інший — на 246 карбованців.

За реставрацію 10 макетів орденів для міського парку заступник голови правління «Кoopхудожника» т. Бондаренко пред'явив рахунок за 1826 карбованців. Дирекція парку запротестувала: дорого. Тоді тут же був виписаний новий рахунок — з великою скидкою.

Ось які «художства» творяться у кіровоградському «Koopхудожнику»!

I. ШЕВЧЕНКО.

ЛЮБИЙ ПЕРЧЕ!

Голова Яськівської сільради, Біляївського району на Одещині, А. І. Тарасенко нагримав на завідувача клубу Кириченка:



— Ex ти, тютя з полив'яним носом, — з фойє клубу в тебе украли 8 кругляків лісу. Під суд віддам! Відповіси за ліс! А злодія й не шукай — не знайдеш...

Кириченко й не шукає злодія, бо знає, що ліс потягнув сам голова — А. І. Тарасенко, і якось незручно самому голові на голову скаржитись: як би не скаржитись ще на свою голову.

В. ДОВГОНЕНКО.

ШАНОВНИЙ ПЕРЧЕ!



Погана пам'ять у Іллі Федотовича Дізенка. Ось уже шостий рік підряд забуває він вчасно виконувати зобов'язання по м'якопоставках. А ще гірша пам'ять у Василя Васильовича Іванова. Він не тільки про м'ясо забуває, а й про молоко. Найнебезпечніше те, що тт. Дізенко та Іванов забувають, що перший з них, як районний прокурор, а другий, як надрний суддя, мусили б показувати приклад сумлінного ставлення до виконання своїх зобов'язань перед державою.

Коротка пам'ять ніколи нікого до добра не доводила. Прокурор і суддя можуть підтвердити це солідними фактами з власного досвіду.

Микола ОСТЮК.

Білокуракинський район,
Ворошиловградської області.

ЛЮБИЙ ПЕРЧЕ!

На початку травня командував мене Городоцький цукровий завод на станцію Цвітоха (Вінницька залізниця) відвантажити для заводу будівельний матеріал. І відтоді я тут сиджу, ліс наш лежить, акредитив один за одним втрачають силу, а начальник вантажного транспорту Шепетівського відділу залізниці т. Маєвський однomanітно співає мені: «Вагони дамо завтра...» I так три місяці.

Що йому застіпають за це — один тільки начальник Вінницької залізниці знає. Може він тобі, Перче, про це скаже?

О. КОРОЛЬ.



ТОВАРИШУ ПЕРЧЕ!

Як відомо, бурякопідіймачі — механізми дуже цінні. Але заступник начальника Чернівецького обласного управління сільського господарства т. Огородник вирішив зробити їх ще ціннішими, задумав набити їм цину. Півроку тому за цого розпорядженням заслали на станцію Одинці 15 бурякопідіймачів, звалиши їх там просто неба на сирій землі і покинули вітрам і дощам на поталу. Механізми псуються, іржавіють, а тим часом ціна їм справді «набивається»: за зберігання вантажу залізниця збирається стягнути штраф, сума якого перевалила вже за 1300 карбованців.

Он як високо цінують техніку деякі чернівецькі сільськогосподарські діячі!

П. РИЖКОВ.



У листі з Львова про те, що там і досі не впорядковано площу Старий Ринок, вміщенному в №11 журналу, помилково згадується прізвище голови виконкому Львівської міськради т. Ніколаєнка. Насправді ж у Львові голова виконкому міськради т. Войно.

Цим редакція виправляє свою помилку.

ПОПРАВКА

У листі з Львова про те, що там і досі не впорядковано площу Старий Ринок, вміщенному в №11 журналу, помилково згадується прізвище голови виконкому Львівської міськради т. Ніколаєнка. Насправді ж у Львові голова виконкому міськради т. Войно.

ДОПОМОГІ

ротобі з розтратами й крадіжками в кооперативній сітці.

* * *

Заступник директора Сталінського обласного автоточового комбінату Г. З. Хорев зробив ряд неприємних вчинків, проте залишався на роботі. Одерживавши про це матеріали, ПЕРЕЦЬ повідомив про це Міністерство автомобільного транспорту УРСР. Міністр т. Хабло І. В. сповістила редакцію, що Хорев зняті з роботи із забороною працювати в системі навчальних закладів Міністерства автотранспорту.



Редактор Ф. МАКІВЧУК. РЕДАКЦІЯ КОЛЕГІЯ: Остап ВІШНЯ, О. КОЗЮРЕНКО, О. МИХАЛЕВИЧ, С. ОЛІИНІК.

Видавництво ЦК КП(б)У «Радянська Україна». Адреса редакції: Київ, Коцюбинського, 7. Тел. 5-92-77, 5-30-31. Передплатна ціна 2 крб. на місяць.

Журнал «Перець» № 15 (242) (на українській мові). Підписано до друку 26.VII.1952 р. Формат 70×105 см. 1,5 друк. арк.

БФ 03963. Друкарня видавництва ЦК КП(б)У «Радянська Україна» Київ, Прозорівська, 59. Зам. 2343. Тираж 100.000 прим.



СПІВДРУЖНІСТЬ